

# ПЕСНЯ КЛЕРХЕН

из музыки к трагедии И. В. Гете „ЭГМОНТ“

(„Радость и горе...“)

Перевод В. Бенедиктова

Л. БЕТХОВЕН  
(1770-1827)

Andante con moto

Ра - дость и го - ре, по - кой по - за - быт;  
Freud - voll und leid - voll, ge - dan - ken - voll sein;

то - мишь - ся, бо - ишь - ся, но  
lan - gen und ban - gen in

тай - на ма - нит.  
schwe - ben - der Pein;

Благ со - вер -  
him - mel - hoch

## Allegro assai vivace

- шен - ство и мук глу - би - на, - зна -  
*jauch\_send, zum To - de be - trübt; glück -*

- ет бла - жен - ство лю - бовь лишь од - на, зна - ет бла - жен -  
*- lich al - lein ist die See - le, die liebt, glück - lich al - lein*

- ство лю - бовь, лю - бовь лишь од - на. Ра - дость и  
*ist die See - le, die See - le, die liebt. Freud - voll und*

rilard.  
 го - ре, по - кой по - за - быт; то - мишь - ся, бо - ишь - ся, но тай - на ма -  
*leid - voll, ge - dan - ken - voll sein; lan - gen und ban - gen in schwe - ben - der*

*colla parte*

a tempo

нит. *Pein;* Зна - ет бла - жен - ство лю - бовь лишь од -  
glücklich al - lein ist die See - le, die

*dolce* *pp*

-на, зна - ет бла - жен - ство лю - бовь, лю - бовь лишь од - на, бла -  
liebt, glücklich al - lein ist die See - le, die See - le, die liebt, die

*cresc.* *f* *p* *cresc.*

-жен - ство же зна - ет лю - бовь, лю - бовь, лю - бовь, лю - бовь лишь од -  
See - le, die See - le, die liebt, die liebt, die See - le, die See - le, die

*p* *cresc.* *p*

-на.  
liebt.

*cresc.* *3* *3* *3*